Commission canadienne des transports | Canadian Transport Commission

REC'D / REÇU
CN
APR AVR 10 1986
LAW/CONTENTIEUX

COMITÉ DES TRANSPORTS PAR CHEMIN DE FER

ORDONNANCE N° R-39244

Le 2 avril 1986

RELATIVE au paragraphe (2) de l'article 3 de l'ordonnance n° R-38525 datée le 7 octobre 1985 du Comité des transports par chemin de fer;

RELATIVE aux requêtes de la Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada concernant cette affaire;

RELATIVE aux requêtes de la National Railroad Passenger Corporation (AMTRAK) concernant cette affaire; et

RELATIVE à l'article 48 de la Loi nationale sur les transports.

Référence n° 50284

APRÈS lecture des pièces déposées,

IL EST ORDONNÉ CE QUI SUIT:

1. La période de temps visée au paragraphe (2) de l'article 3 de l'ordonnance n° R-38525 pour l'installation de phares latéraux est prolongée jusqu'au 15 septembre 1986 pour les locomotives de AMTRAK.

2. La Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada, AMTRAK et VIA Rail Inc. doivent soumettre au Comité d'ici le 18 avril 1986, un plan en commun détaillé concernant l'exploitation projetée des trains de AMTRAK au Canada.

(signature)

J. O'Hara
Secrétaire
Comité des transports par chemin de fer

RAILWAY TRANSPORT COMMITTEE

ORDER NO. R-39244

April 2, 1986

IN THE MATTER OF subsection 3(2) of the Railway Transport Committee's Order No. R-38525 dated October 7, 1985;

IN THE MATTER OF the Canadian National Railway Company's submissions on this matter;

IN THE MATTER OF the National Railroad Passenger Corporation's (AMTRAK) submissions on this matter; and

IN THE MATTER OF Section 48 of the National Transportation Act.

File No. 50284

UPON reading the submissions filed,

IT IS ORDERED THAT:

1. The time stipulated in subsection 3(2) of Order No. R-38525 for the installation of ditch lights is extended for AMTRAK locomotives to September 15, 1986.

2. The Canadian National Railway Company, AMTRAK and VIA Rail Canada Inc. to submit to the Committee, by April 18, 1986, a detailed joint proposal covering the proposed operation of AMTRAK trains in Canada.

(signed)

Secretary
Railway Transport Committee

Canada